

(ب)

باشىبىنى و بەدىبىنى

- ❖ كانيا/ سېۋرتەكا بوويەرىن خراب ب مە بخو دە يە. (ئەريستوفانىس)
- ❖ خرابيا سڭ خرابترين خرابيە. (م. گەمال)
- ❖ مرۇڧ خرابيا خو پيشيا ھەر كەسى دىبىنە. (ئۇگەستىنۇس)
- ❖ دڧى مە باوهرىيەكە وسا ھەبە كو، ئەم بكارن ھەمى بەدىبىنيان بسۇژين و بكىن خوھلى. (ف. باكۇن)
- ❖ مرۇڧىن بەدىبىن/ نەخۇش بىن، ژ كامرانىي پشك/ پار نابە. (ف. باكۇن)
- ❖ بەدىبىنى وەكى شەڧرەڧىنكى يە. عەينى وەكى وئ دەما رۇژ ئاڧا بوو دەردكەڧە ھۇلى. (ف. باكۇن)
- ❖ بەدىبىن، ھزر دكە كو ھەر كەس وەكى ويىە. (ر. بەيگەر)
- ❖ ھەكە ھوون بەدىبىنىي بىنن رەوشەكە عادەتى، دئ ب دەم رە ھندى باشىبىنىي زەوقى ژى بگرن. (ئارنۇل بىنت)
- ❖ جاران دبە كو مرۇڧى ھوون ب قپتا/ ب ھەوس لى دنىرن، ھەوجەيا گيانى ب وە ھەبە. (بالزاك)
- ❖ ھەكو ھوونى لەعنەتى ل تارىتىي بكن، مومەكى ڧى بىخن. (كۇنفوشىۋس)

- ❖ مرۇقى فاما/ تىگەھشتى، ب ئاوايەكى باشىيىنى ل قى دىنيايا د گوهوره دىنپره و وى دپهژرينه. ههكه عورف و عادەتتىن كهفن دژى دەم بىن زى وان ب گرامى قەبوول دكه. (س. چامقۇرت)
- ❖ مەزىنترىن خەتا ئەم دكىن ئەفە: ئەم ھزر دكىن كو ئەم ھەر دەم ژ بو شاهی و كهيفخوشىي ھاتىنە دىيايى؛ حال بو چ، ههكه ئەم تىگەھىن كو نه وسا نه ئەمى ب سەر ھەمى زۇريان بكهقىن. (م. چىچەرۇ)
- ❖ ژ قەنجيا تە كرى بەحس نەكە، بلا نرخا خوہ وندا نەكە. (دەمۇست ھىنن)
- ❖ مرۇقى باشىيىن ھزر دكه كو ل چىترىن جھ دژىتن. يى بەدبىن زى، ژ راستى بوويىنا گۇتتا يى باشىيىن د ترسە. (ف. كرىستيان)
- ❖ پىرتىن جھى باشىيىنى تىدە ھەيى، نەخوہشخانا ئاقلە. (ئە. دىمىت)
- ❖ ھن مرۇق ھەنە كو دىنيا ناپا وان وسا زەنگىنە كو، تىرپىزىن رۇزى ل جەم وان نە تىشتەكن. (ف. دۇستويفسكى)
- ❖ تو جاران ل سەر وندا كرنا خوہ نەرامە/ ھزر نەكە و ژ قازانجكرنا خوہ زى باوەر بكه. (ئەپىكتاتۇس)
- ❖ ھەكە ب چافى خراب لى بنىرى تو دى رۇژەكى بەدەلا وى بىيىنى. (ب. فرانكلين)
- ❖ من ل گەل مرۇقىن خراب مجادەلە/ تەكۇشىن كر ھەر چەندا كو من ئەو بىن ئىخستىن زى، خوويىن وان يىن خراب دەربازى من بوون. (ت. فولاجى)
- ❖ ھەكە ئەمى ژ بەر كو چىچەكى/ گولى سترى ھەنە ب خەم بكهفن، بلا ژ بو كو سترىان چىچەك ھەنە ئەم كهيفخوہش بىيىن. (ج. گویت)
- ❖ رىيا دچە بو يەزدان، د سەر پىرىن ژ بو مرۇقان و دۇرالى قەنجىي ره دەرباز دبه. (ئا. گۇزال)
- ❖ سەدەمى بەدبىيىنى بى چارەتییە. كەسى نكارە ژيانا خوہ دروست بكه بەدبىن دبه. (ئە. ھۇند)

- ❖ ھەكە مرۇف بزانن ب ئالىي باش فە ل بوويهان بنيرن، دى سالى چەند مليۇنهكان
ژ فى قازانچ بكن. (ئا. ھاوسمان)
- ❖ بەدبىنى پەردەيەكى وسا نه كو ھەفالىنىي خراب دكه. دبه ناستەنگى ئەفین و
وھفايا د ناقبەينا وان دە. (ج. لۇبووك)
- ❖ ھەكە ھوون ب شوپھه / گومان ژ يەكى دور بكهفن، ھوونى دژمناتيا وى
قازانچ بكن. (ت. مان)
- ❖ يى نەزانە خرابى چ يە دى بكهفە ناھا وى. (ھز. عومەر)
- ❖ دەما شووشى نيف تژى بوو مەفزوبەحس، يى باشبين "نيقەك تژيە" دبیژە، يى
بەدبىن ژى "نيقەك خاليە" دبیژە. (بیرنارد شوو)
- ❖ ئاگرى مە دسوژە و خراب دكه، ب پرانىي كو مە بخوہ ب دەستى خوہ
فيخستىيە. (ب. رۇزل)
- ❖ ھەيوانىن وەحشى ب كەمىنى، مرۇف ژى ب قەنجى تينە گرتن. (ش. ساعدى)
- ❖ كانيا جقاتى ھەم د مە دە ھەم ژى د جقاتى دەيە. (م. سينيچا)
- ❖ سيانەتا يەكانە يا ئەز ل دوو دچەم، كفش / ئاشكەراكرنا خرابيى و
قەنجى كرنە. (بیرنارد شوو)
- ❖ مرۇف باش / نەرىنى برامە دى داويى نەرىنى وەر بگرە. (سامويل شىپمان)
- ❖ بخەبتە، بەدبىن نەبە. ھەكە بەدبىن ببى، د ھەمى تەمەنى خوہ دە ژ تەنگاڧيان
خلاس نابى. (سۇكراتس)
- ❖ مرۇقى بەدبىن، وەكى ئەسرار كيشان فى نەخوہشيا خوہ پەرۇكى ھەر
كەسى دكه. (سۇڧوكلېس)
- ❖ ھەكە مرۇف ھەزبەكە دكارە بەھەشتى بکہ دۆزەخ و دۆزەخى ژى بکہ
بەھەشت. (سۇڧوكلېس)

- ❖ بەرىكا فەقىر خالىيە، لى دلى وى تىزى. (م. ترك)
- ❖ دلى من دمىنتە ب مرۇقىن ل دىيائى دژىن و دىيژن، دنيا بكىرى تىشتەكى نايى. لەورا ئەو يىن كو نەزانن ژ نەمەتەن دىيائى فايدە بىينن. (ل. ستىرن)
- ❖ قەنجىي بەس يىن قەنج دزانن، لى خرابىي ھەر كەس دزانە. (ج. شەھابەدين)
- ❖ ھەكە تو دخوازى پرسگرىكىن زۆرتەر بكى، ساناهىترىن رىيا فى وان ژى وەكى ھەيى مەزنتەر خويا بكى/ ديار بكييه. (ھ. ترىسى)
- ❖ برى مەزنى تەنگەفايىن ئەم دئافرىنن، نەراسەتن، بەرھەمى خەيالى نە. (ئاندرىاس فىسالىۇس)
- ❖ مرۇقى ھزر دكە كو دى سەرى وى بکەفە بەلایى، ژ مرۇقى نەھا سەرى وى د بەلایى دە زىدەتر دەرد دكىشە. (فۇلتايەر)
- ❖ مرۇقى زۇريان ساناهى دىينە، زوو بسەر وان دكەفە. (ئودرۇ وىلسون)
- ❖ د دىيائى دە دو جور كۆر ھەنە. يەك كورپىن راستىن، يىن دن ژى يىن ژ خرس/ خرسىن خوە كۆرەبووى نە. (م. چىن)
- ❖ ھىنبوونىيىن خراب بەيلە. (م. ئىسپانىۆل)
- ❖ ژ بو كو مرۇق باش بىە سەدسال تىرا مرۇق ناكن، لى ژ بو خراب بوونى رۇژەك بەسە. (م. چىن)
- ❖ ھەر ئالىي دىيائى ب دەلاليان فە تىيە. ھەكە پى چافىن رۇس نەبىنى، پى بەرچافكىن پەيازى لى بنىرە. (بىناڧ)
- ❖ تىشتى باش و خراب نىنە: مرۇق فى د پامانىن خوە دە دئافرىنە. (بىناڧ)

باوهرى - ئەولە - ئىتىقاد

- ❖ مەرۇفېن بىر روومەت خىيانەتلى فام ناكن، كەسىپ ب روومەت زى ژ كىمترىن گوتنى
ژى نەرەحەت دىن. (ئەپستۇ)
- ❖ مەرۇفى ژى ئەولە نەبووىي ژى دوور بە. (ن. بۇناپارت)
- ❖ مەرۇفى ب خوە باوهرى ھەيى، نابە پەرگال/ ئالەت و نايبى لەيزىن
يىن دن. (كۇنفوشىيۇس)
- ❖ راستىنترىن مەزىناتى، ل نەفسا خوە حاكم بوونە. (د. دىفۇ)
- ❖ ئەم چ قاس ھەوجەيى خزمەتكارى خوە بن ئەو دى ئەو قاس ل پىشتا مە
سوار بە. (ھ. ھۆلى)
- ❖ تو گرىنگيا سۆز و ئاوانسىن ھاتنە دايبىن نىنن. ھەكە ئەم ژ خوە باوهر بكن، چ تىشتا
ئەم بخوازن ئەم دكارن ب دەست بىخىن. (مايكل ئەنگلۇ)
- ❖ يى باوهرى ب خوە ھەبە، باوهرىي ب كارى دكە ژى تىنە. (ھ. ھۆگۇ)
- ❖ مەرۇفى باوهرى ب خوە ھەبە ھەوجەيى يى دن نابە. (گ. لى بۇن)
- ❖ كەسى ژ قەدەرا خوە شكايەتقان بە، بلا ژ دەستستانيا خوە ژى
شكايەتقان بە. (مۇرىس مايتەرلىنك)
- ❖ تىشتىن كو مەرۇف ديارى وەرگرتىن چ قاس ب نرخ بن بلا بن، تىشتىن مەرۇف ب درافى
خوە كرىن وى بەختيارتر دكن. (ف. نىتزچ)

- ❖ يى ئالىكاريا خوه نهكه خوهدى ئى ئالىكاريا وى ناكه. (سۇفۇكلېس)
- ❖ تشتا كو باويريا مرۇف تينه پى، هيز و فينا وى بخوه يه. ههكه فان وندا بكه باويريا خوه زى وندا دكه. (گ. سانتايارنا)
- ❖ ههمى كهسپن ل دنيايى سهركهفتينه ب ئالىكاريا يپن دن، ب خهباتا خوه هاتنه كههشتنه وى جهى. (شيلهر)
- ❖ ههكه تو روومهتا خوه بگرى يپن دن زى دى روومهتا ته بگرن. (ب. سپينوزا)
- ❖ باويرى ب ههبوونى نهيينه، دى بكهفى تهنگافى. (م. ترك)
- ❖ كهفر د جه ده گرانه. (بېنافا)
- ❖ بنگهها ئيمانى/ باويرى؛ ترس، هپقى و شهفهفته. (ئهپيكتاتوس)
- ❖ بهس ژ بو چووينا بهههشتى ب يهزدان باوهر بكن راست نينه/ نه راسته. (ئا. دانتي)
- ❖ ئيمان، بلندترين ههستا ب مرۇفان ده يه. (س. چامفورت)
- ❖ ئيمان هيزهكه وسا نه كو، ه. موحهمهده پى وى دنيا برىقهبر. (بېنافا)
- ❖ ئيمان هيزهكه وسا نه كو، ههمى خرابيان دسهوتينه و دكه خوهلى. (و. بايليس)
- ❖ باويرىن ژ ترسا مرنى چيدبن، مايى نينن. (ر. بهيكهر)
- ❖ د نافا فهلسهفى ده ههردهم پهيداكرنا ئول مومكينه. ليگهرينين د نافا قهوميين پيشهمين ده هاتنه كرن دى ژ راستى قهومهكى بى ئول نههاتنه. (ج. هيردر)
- ❖ ژ بو كو مهزىي مه قهبوول بكه پيشىي دقى دلى مه باوهر بكه. (و. جيمس)
- ❖ ئهم باويرىن خوه ب كورانسه قهبوول دكين. (ئا. كوتزيبوى)
- ❖ چ ببه بلا ببه ئەز ژ باويريا خوه نابورم. من هزار جان زى ههبن ئەزى د قى رى ده فهدا بكم. (م. لوتهر)
- ❖ ژ كهسپن باويرىن ئولى دكن پهركال و بكار تينن باوهر نهكه. (ت. لودج)

- ❖ د پەروەردەيا ئۆلى يا د ژاپۇنيا دە د دین دە؛ وپرهكى، تەحەمول، دروستى و دەستەسەريا ل سەر نەفسا خوہ جہ دگرہ. ئەفئ پەروەردەيى ددن ھەمى گەلئ ژاپۇن. ژ بەر ھندئ ژى ژ ئاليئ دنيايئ فە ئەف گەلە ب فان خاسيەتئین ژۆرى تئینە ناسين. (ج. لۇبووک)
- ❖ يئ ئافل ھەبە باوهرى ژى ھەيە. (ئا. سۆمەين)
- ❖ ھەكە تو دخوازی ل ئافراندىئ بنیرى، پيشیئ ل خوہ بنییرە. (سۆكراتس)
- ❖ دقئ مروؤف ژ بیر نەكن كو يئین ئەم ئافراندىن يەزدانە. ئەم ب ھەر تاشتئ خوہ عایدئ وى نە و بەس ئەو دكارە مە بکيشە پرسئ. (م. مايتەرلينك)
- ❖ تو دكارى پئ شوور گيانى ژ بەدەنى جودا بكى، لئ نكارى باوهریئ ژ مەژى برەنى. (ك. رۆبەرتسۇن)
- ❖ ژ بو فەكرنا دەرىئ كامرانیئ دقئ ئەم باوهریئ ب ئيماننا د نافا خوہ دە بينن. (ج. ج. رۆسيۇ)
- ❖ بلا مە ئيمانەكە وسا ھەبە كو، ئەم بكارن پئ وئ ل ھەفبەرى نەحەقيان رابین. (ب. رۆزل)
- ❖ جها پەرەستشكاریئ جودا، يئ كار جودا يە. (ھ. ب. وەلى)
- ❖ دەما مەسيحى ھاتنە وەلاتئ مە وان ئايينئ پيرۆز ھەبوون. نھا مە ئايينئ پيرۆز ھەنە، وان ژى ئاخ/ وەلات ھەيە. (م. ئەفريكا)
- ❖ يئ پۇتان چئ دكن پئ باوهریئ نايينن، لەورا دزانن ئەو چاوا تئینە چيكرن. (م. چين)
- ❖ پووت چيكر، نابە پووتقان. (م. چين)
- ❖ ھەكە وجدانا مە نازاد بە، باوهریا مە ژى ب يەزدان بئ داويیە. (م. ئيتاليان)
- ❖ مروؤفئین ب باوهر زەرەرىئ نادن كەسئ. (م. سانسكریت)
- ❖ ھن حاجئ د گۆرا خوہ دە، ھن ژى د چاپا كەشتیئ دە بكار تينن. (بئناف)

بەلا - فەلاكەت - موسىبەت

- ❖ موسىبەتەك ژ ھزار نەسىجەتان چېترە. (بېئاف)
- ❖ بەلايەكە بۇراندی، سەرودەكە. (گویت)
- ❖ د نائف مروفان دە يېن زېدەترین تووشی بەلايان بوویین پیغەمبەرن و پاشی ژی کەسین صالح یین وەکی وانن. (هز. موحەمەد)
- ❖ دەما بەلا و موسىبەت ھاتن، حەقیقەتین سەبری دبنە ژاھری. (یەحیا ب. موعاز)
- ❖ بەلايەكە دیسا ژ نوو دەردکەفە ھۆلی، ب تالیكەترین تشتە. (گویت)
- ❖ د ژیانى دە گەلەك بەلايین ژ مرنى خرابتر ھەنە. (مونتاينگن)
- ❖ فەلاكەت، چيترين دەرمانى كو حسين ترسى يين مروف ھاویش دكە یە. (تۆماس ھاردی)
- ❖ دقئ مروف ھەردەم فەلاكەتان نەرامە. پشتی ژانین ترسكەرتین دبه كو ھەمی تشتی مە ژيايی فەگوھیزە ژيانەكە فوق العادة دەلال. (عابدين دينؤ)
- ❖ پيشيا كو فەلاكەت بييتن و تووشی مروف ببە گرتی يان ژى فەكرى ھاتنا خوه خەبەر ددە. (بالزك)
- ❖ فەلاكەت، ھەژمارا زیدەيا دۇستان دگەھینە سفرئ/ داویئ. (شیکسپیر)
- ❖ ئەم ژ بەلايین تینە سەرى مە، ھەردەم یەکی تەوانبار دکین. (پرانديلو)
- ❖ مەزنا تیا محافاتئ، ب نسیبەتا مەزنا تیا فەلاکەتئ یە. (هز. موحەمەد)

- ❖ ھەكە مرۇفان بەلایین ھاتنە سەرى وان ب یین مەزنتز قیاس کریان، بی گومان دی گەلەك ز وان بەلایان عافییەت حساب کریان. (ئەش. شاعبی)
- ❖ خوە لېەر موسیبەتان نەگرتن، مەزنتزین موسیبەتە. (براس)
- ❖ فرتۆنەیهك ھەمی رۇژۇ دەوام ناکە، باران زى ھەمی شەقى نایى. (لاو تزە)
- ❖ تىشتین ئەم نەزانین مە نابەنە فەلاکەتى. یین مە دكىشنە فەلاکەتى، تىشتین مە ھزر کرییە کو ئەم دزانن لى ب راستى نەوسانە. (ساموئل جۇنسۇن)
- ❖ ما گەلەكە، ژ فەلاکەتى سەلامەت بوویینا نامەردى بۇ ھەر كەسى نایى بەلا، ل ئەربابى حەق كرى دیارە. (نامق كەمال)
- ❖ یەزدان، موسیبەتى ل گۇر ھیزا ھەر كەسى ددى. (بالزاک)
- ❖ د دەمىن موسیبەتى دە ئەم ھەمی وەكى یەتیمانن. (ئا. پاول ئانتۇنى)
- ❖ موسیبەت، كەفرى میھەنگى یى حەقیقییە. (بیمۇنت - فلیتچەر)
- ❖ ئەم، ھەردەم بخوۋە فەلاکەتین خوە نامادە دكىن. (ئا. مورىۇس)
- ❖ ھەكە ئالییەكى باشى موسیبەتى ھەبە، ئەو زى ئاشكەراكرنا دۇستین مە یین راستن. (بالزاک)
- ❖ مرۇقى بكارە ل سەر فەلاکەتى رپ و راست راوہستە، یەكى ئەسىل و جەسوورە. (ناپۇلیۇن)
- ❖ موسیبەت، زەكایى پەرورەدە دكە. (ف. ھۆگۇ)
- ❖ مرۇقىن باش دەما موسیبەتەك دەربازكرن باشتر دبن. (ھ. ف. نامیل)
- ❖ موسیبەتین مەزن، دبستانین مرۇقىن مەزن زى رابووی نە. (ناپۇلیۇن)
- ❖ ل ھەقبەرى موسیبەتین مەزن، جەسارەتین مەزن دەردكەفن. (رەینارد)
- ❖ ھوون چ قاس نرخى بدنە موسیبەتەكى، دى بانلدۇرا وئ ئەو قاس مەزن بېە. (رەینارد)

- ❖ خوه ل ههقبهري موسييهتان گرتن و نهههرفتن مهزنترين لهههنگييه. (فهنهلؤن)
- ❖ ژ بو كو مروڤ دكاره خوه ل ههقبهر موسييهتئين مهزن بگره، دڤئ خهمرهڤينكيئن مهزن پهيدا بكه. (ب. رۆزل)
- ❖ خوهدي ژ بو كي خيئرئ بخوازه، موسييهتئ دده وي. (هز. موحهمهه)
- ❖ فهلاكهت ب پراني ب زووري تئين. (راجينه)
- ❖ تهحلكهيين مهزن دهلاليهك ههيه. مروڤئين ههڤدو نهناسن ههڤناس دكه و د ناقبهينا وان ده براتيئ چيئكه. (ڤ. هوگۆ)
- ❖ ژ فهلاكهتئين تينه سهري يهكي دن مهسئول گرتن/ بهرپرسياركرن علامهتئ جههالهتئ يه. (ئهپيكتاتؤس)
- ❖ ب يا بووي رازيبوون/ بي رازيبوونا بوويئ، يهكه مين پينگافا پيشگرتنا داويا فهلاكهتانه. (و. جيمس)
- ❖ ههكو ئه م ل سهر فهلاكهتئين دي بيئه سهري مه برامين، دڤئ ئه م ل سهر بهلايين هاتنه سهري مه زيئنا خوه بخهبتيين چيئر. (لا رۆچ)
- ❖ تهحهمولكرنا/ خوهلبهركرتنا فهلاكهتئين خوه ژ بو مروڤ هونهر، پارڤهكرنا فهلاكهتئين كهسين دن هونهرهكه مهزنتره. (ج. جوهرت)
- ❖ فهلاكهت ناقلي مروڤ زي دبه. (ستيندهال)
- ❖ يئ ل بهلايئ بگره دي بهلايئ ببينه. (بيناف)
- ❖ د ژيانا مروڤ ده ديارين تالع و فهلاكهتانه ژ خهون و خيالان چيدين. (هوانج و داورين)
- ❖ فهلاكهتهكه چهوا بيته سهري مروڤ بلا بيتن، ئهو، دي يان وي رۆزي يان زي زيده رۆزا پاشتر زكي خوه باش تير بكه. (تورگهنييف)